

SHOUJO MANGA MANIAC NEEDS EDITORS





Ko Akuma Café

Oda Aya

CREDITS:

RAW PROVIDER: ALESSIA-CHAN

TRANSLATOR: KENCLAM & NEPTUNE

PROOFREADER: ZINGUSSEN

EDITOR: OCEANHEART

3x3M Scanslation Team

www.3x3m-scanslation.com/3x3m_manga_manga

●ODA AYA FC

KO AKUMA CAFE (1)
BEAUTY RESEARCH CENTER (8)
PARADISTAR (2)
NATURAL LOVER'S HOUSE (7)
SHOUNEN HAREM (3)
A.T. PASS (2)
HEAVEN (2)
BOY'S KINGDOM
BOY'S KINGDOM II
PRINCE COLLECTION

THE BIBLE OF YOUNG GIRLS' LOVE

少女
SHO-GOMI
SHO-GOMI COMICS

ON SALE ON THE 6TH AND 20TH
EVERY MONTH.

SHO-GOMI'S HOMEPAGE ADDRESS:

<http://www.sho-gomi.com>



COA AYA PROFILE

*BORN ON MAY, 18TH AT MIYAGI PREFECTURE,
STAR SIGN: TAURUS.

BLOOD TYPE: A.

*DEBUT WORK: GAUM IN 1998
FEATURED ON SHO-GOMI'S OCTOBER 18TH
SPECIAL EDITION.

*CURRENTLY ACTIVE IN SHO-GOMI!

PC FLOWER COMICS

タココミカラー・コミックス

織田綺

AYAKO
FRESH+3

1



小悪魔カフェ

1

織田綺

小学館
PC1358



9784091385581

ISBN4-09-138558-3

C9979 ¥390E



1929979003906

定価 本体390円+税

雑誌 4805-58 小学館

CHANGING AFTER THE SUPER HAND-
SOME CHINA WHOM SHE FELL IN LOVE
WITH AT FIRST SIGHT, BARBARA ENDED
UP AS A WAITRESS FOR A MYSTERI-
OUS CAFE THAT ONLY SERVES WOMAN
CUSTOMERS. IN ORDER TO GET
CLOSER TO CHINA, BARBARA REQUESTED
THAT SHE'D A MALE AND BEGAN HER
PART-TIME JOB. HOWEVER, CHINA IS
ACTUALLY A LITTLE DEVIL WITH THE
FACE OF AN ANGEL. BEING TEASED,
BARKED TOYED AROUND WITH...STILL
BARBARA WON'T GIVE UP!









I AM...

I AM
SARUBU
ARISHIMA

WOW...

ALL WHO
COULD IT BE
CALLING
AT THIS
MOMENT.

HEY HEY,
I'M BUSY
RIGHT
NOW.

My labubu...
labubu...

ACCOMPLISH
SARUBU
-CHIEF

WATCH
OUT FOR
THE CARD

YES?

I'M COMING
TO GET IT NOW!
THANK YOU!

YOU FOUND
MY PUPPET?
IT'S AT THE
BUS STATION?



IS HE
MY LUCKY
ANGEL?

THAT
GUY WAS
AN ANGELIC
LOOK!!



AFTER
I MET HIM,
I FOUND MY
PURSE.

IT
CAN'T
BE...

BECAUSE
MY HEART IS
STILL BEATING
FAST.

I WISH TO
SEE HIM
SOON AND
I GOT TO
KNOW HIM.

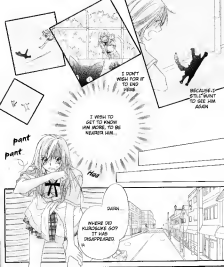
ATTEMPT, I HAVE YOUR LIFE
AND NOW YOU HAVE TO RETIRE
THE DEEP.

I'M GOING
TO DEPEND
ON YOU, MY
ROSELINE.

PLEASE
TAKE ME TO
THE ANGEL!!



SINCE
I'VE
ORDERED ...



IF THIS IS
THE CASE...
THEN HOW AM
I EVER GOING
TO FIND HIM...?







OK...

OK

employment



THIS IS IT

WE ARE
ONLY HIRING
MALES!

employment
notice

Rustle

Notice you
are being dismissed from
employment
effective immediately
without pay

I'M

I'M
HERE FOR
THE JOB.



②

③

FORCED

I'M
ACTUALLY
A MALE

I'M



IT'S
BECAUSE MY
GRANDMOTHER
LEFT A WILL
INSTRUCTION
THAT I HAVE
TO GROW UP
AS A GIRL...

THERE IS
A REASON
FOR THIS

There's
nothing in the
Card

LET
ME TELL
YOU...





THE
UNLUCKY
DAY A
BLACK CAT
CROSSED
MY PATH.

I MET
THIS
PERSON.

AN
ANGEL-
LIKE

LITTLE
DEVIL.



NOT I CAN'T
DO YOUR BEST
SAILOR!

MY JOB IS TO
CLEAN THE TOILET,
TAKE OUT THE
TRASH AND THAW
THE FROST.

ALL THIS
TO GET CLOSER
TO CHINA

None
of it is the
office

MY
WHOLE
BODY
SHAKES!

Okay!



ALL WE'RE
CONCERNED
ABOUT ARE!
HE IS A GOOD
PERSON

I'M SO
SORRY FOR
LETTING YOU
DO ALL THESE
DETESTABLE
THINGS



DON'T
WORRY
ABOUT
IT

I'M ALRIGHT.
I SHALL DO
SO JUST STAY
AWAY FROM ME



SAILOR-CHAN,
YOU'RE WORKING
REALLY HARD!



1st CUP Angel? Devil? ... Little Devil!

OVA PRESENTS

織田 綺

...AND UNUSUAL
LITTLE DEVIL
BEHAVIOR. I HAVE OF
BEEN. WHOSE NAME YOU
TO GIVE MY PLANNED
THINKING OVER AND OVER
...AGAIN. HOWEVER, THEY
THE ALSO KNOWING FOR
THEIR REASONING OF WHY
...DO THAT'S REASONING
...THE "LITTLE DEVIL"
...BEFORE ME IS A GUY THAT
...WANTS ALL THE OTHERS
...FALLING FOR MY CHARM.

1st CUP Angel? Devil? ... Little Devil ...1

2nd CUP Sweet Order ...42

3rd CUP Love ...73

4th CUP Trick or Treat ...100

5th CUP Charm of Words ...131

6th CUP Chika is poisoned ...159

Vol. 1

小要魔カフェ
Ko Akuma Cafe

SWEET×BITTER=LOVE

will love devil location

YOU
SMELL GREAT.
I DIDN'T NOTICE
AT ALL...
IS IT THE
PERFUME?

ALL
SHOCKEDLY
-HUM...



CHIKA IS
SUCH A
TEASE!



HUH?

Kyaaa!!

WELL, IF
YOU WON'T
DO THAT...

...TO
A PERSON
YOU DISLIKE...

WANT
TO STOP
IT FEELS
GOOD!



WHAT DO
YOU MEAN
BY YOU
"DON'T
KNOW"?

SORRY I
DIDN'T KNOW
WHAT I WAS
DOING...

I JUST KEEP
TOUCHING YOU...
THERE IS NO
GOOD...

HUH!?



TURNED
CROSS
EYES!

HOLD IT!
HOLD IT!
DON'T THERE
WANT TO GOING
ON? SAYING
THE SAME
WORDS TO
ME!







HUH

YOU'VE MISUNDERSTOOD.

THINKING THAT I WOULD ONLY SAY THOSE WORDS TO YOU...



WHICH IS WHY...

FOR WHAT ARE YOU TRYING TO DO?



AH...

SO THAT'S IT.



I LET YOU STAY BECAUSE YOU SEEMED INTERESTING... GUESS YOU'RE NOT...

UH, WAIT...

CHIKA-KUN... YOU'RE TOO MUCH!



WHAT?

SORRY, PLEASE DON'T MAKE SUCH MISTAKES AGAIN.

HE'S LIKE A DIFFERENT PERSON.

CHIKA-KUN?



TO GET CLOSE TO ME,

YOU EVEN LIE ABOUT YOUR GENDER.



WHAT IS
GONG CHU?

WHO IS
HE?

NOT
REALLY...

FROM THE
START, I WAS
SUCH A
PERSON...

YOU WERE
THE ONE WHO
HAD MISTAKEN,
GETTING CLOSE TO
ME... IT WAS ALL
YOUR DECISION...

WHICH
PART OF
ME IS TOO
MUCH?



"AN ANGEL"



YOU'RE
REALLY
BORING...
COULD YOU QUIT
THIS JOB?

THEN I'LL
GIVE YOU
A KISS...



NO!!

NO!!

BON

JUST LIKE
WHAT I ALWAYS
DO TO EVERYONE.

WHAT
HAVE
I BEEN
DREAMING
OFF?



WHAT
ARE
YOU?

DON'T
TOUCH ME!!



WHO DO
YOU THINK
YOU ARE?

STOP
LOOKING
DOWN ON
PEOPLE!!

A KISS
WITHOUT
FEELING...

OVER MY
DEAD BODY!!



IT'S
ALL YOUR
FAULT.

I AM SUCH
A FOOL.

WHAT
ANGEL?

I HAD
RENDERED YOU
ALL ON MY OWN
DECISION.



DARN!

TO THINK I
EVEN LIKED
THAT PERSON.



Fla

sh

BAM

OH
NO...







BECAUSE
YOU CRIED...

AND IT HURTS
ME FEEL LIKE I DID
SOMETHING BAD.



NOH...

IT'S ALL
YOUR FAULT...



POOF

POOF

IF YOU DON'T
HATE ME... THEN
PLEASE GIVE UP
ON ME!

I WON'T
DO SUCH A
THING!

TO
THINK YOU
ACTUALLY
WANT ME TO
KISS YOU...



HAHA



Ack!

SPEAKING
OF THAT... IF YOU
HADN'T HAD THOSE
ILLUSION ABOUT ME,
I WOULDN'T HAVE
TREATED YOU
THAT WAY.



I WON'T
GIVE UP!!



C
ANY-
WAY...

YOU'D
BETTER STOP
WORKING...
I HAVE NO
INTENTION OF
HIRING YOU.



EVEN
THOUGH...

CHIBA-KUN
IS NOT LIKE
THE ANGEL I
FIRST THOUGHT
HIM TO BE...



BECAUSE
YOU AREN'T A
BAD PERSON.

HUH?



OH!

IF WE SPEAK
MORE OFTEN, WE
CAN GET TO KNOW
EACH OTHER.

CHIBA-KUN
IS NOT LIKE
THE ANGEL I
FIRST THOUGHT
HIM TO BE...

I
SAID...

WERE
YOU EVEN
LISTENING
TO ME?



IF I GET TO KNOW
HIM BETTER...

I BELIEVE I CAN...

LOVE
CHIKA-KUN
EVEN MORE!

Ack!

WHAT
ARE YOU
SAYING...?





BUT HE

MP

IF YOU
REALLY
LIKE ME,

I WON'T
ACCEPT IT IF
YOU DON'T
LOVE ME TILL
DEATH...

REALLY?

ALL

THAT'S
ALL I WANT!!





THEN THIS
IS A KISS TO
SEAL THE
PROMISE.



KISS
ON THE
CHEEK.

AS LONG
AS THE KISS
HAS FEELINGS
IN IT,
IT WILL DO.



I'M GOING
TO KISS...

YOUR
CHEEK
WITH
THE SMILE.

UH...

THAT...



HEH...

SO THIS IS A
PROMISE OF
YOUR LOVE.

WHAT?

Quiver

Cheer

ALRIGHT

OK

Ack!

YOU
HAVE A
WEAK SPOT!

YOU
JUST
LICKED
MY EAR!

YOLL

YOU SAID—
THE LICK IS
NOT A KISS.

THAT
WAS AN
EMOTIONAL
KISS—!!

KA

LOVE
CHIKA-KUN
TILL DEATH.

I WILL...

I HAD A PREMON-
TION.

THIS TIME
FOR FOR REAL.

THUMP
THUMP
THUMP

IF
IT'S A REAL
KISS,

I'LL
EVEN LICK THE
UNDERSIDE OF
YOUR TONGUE!

THIS IS MY
ONE-SIDED
LOVE!

TELL
DEATH'S
PREMON-
TION?

ALL-
I
DON'T
KNOW!

HEHE
KATY!

I'M
THE ONLY
ONE DOING
THIS TILL
DEATH?



小悪魔カフェ

© 2008 ANIME PICTURES INC.



ON MY WAY HOME, I OVERSLEPT IN THE CABLE BUS.

UPON AWAKENING, I LOST MY RUBBER AND I CAN'T GO HOME.

I WAS CALLED TO ANSWER THE QUESTIONS FOR EVERY LESSON (I COULDN'T ANSWER ANY OF THEM)

THE WEATHER FORECAST TODAY HAD BEEN AN IMAGINARY ONE



WHAT IS GOING ON TODAY...

RIGHT AS WELL THANKS HOME!

I HAVE SOME IDEAS TOGETHER AND AM MORE SUPPORTIVE.

I AM EARLIER ARRIVED.

I'M REALLY IMAGINARY TODAY.





DASH

Gyaa !!

THIS
MOMENTUM
IS TOO FAST.
I CAN'T
STOP!

UWA !!



2011 MAR 1 • 201



SWEET×BITTER=LOVE

小悪魔カフェ

littledevilcafe

2nd CUP

11月4日

完美小姐
进化论

子妄想
侯群

織田 綺

ASAMODA-PRESENTS



小魔女カズ

SHOUNEN MAGAZINE



MY DREAM IS
CHANGING, IT BEARS
MY HEART BEAT
EVERY TIME I SEE
HER. BUT I WILL NOT
BE FOOLED!

BECAUSE TENHOU
IS A LITTLE DEVIL!

DID YOU DO THAT
ON PURPOSE?
I WILL NOT BE
TOOKED ABAND!

EVERY THOUGH HE'S
LIKE THIS, MY HEART
STILL BEATS FAST
WHEN I SEE HER
CRYING

織田 綺



ガミ

MY HEART
IS BEATING
FAST ON
PURPOSE!

MY HEART
IS BEATING
FAST ON
PURPOSE!

THIS IS ALL FOR
MY LOVE, I'M
FROM TENHOU
CRASHING
ALL THE TIME!

MY HEART
IS BEATING
FAST ON
PURPOSE!







WELCOME TO
OUR CAFE

YES!!!
I'LL TRY MY
BEST!!!
FOR YOU!!!

OH MY
GOD!!!
HE'S SO
CUTE!!!

HE'S SO
CUTE!!!
HE'S SO
CUTE!!!

OH MY GOD!!!

DO
YOUR
BEST
FOR
ME!!

FOR ME
GOT IT?



OH MY
GOD!!!
HE'S SO
CUTE!!!

THANK
A LOT
FOR
YOUR
CARE

HE'S SO
CUTE!!!

IT'S BEEN
A WHILE
AND I'M
WELL-LOVED
BY YOU



JUST
DO
YOUR
BEST

DON'T
WORRY
ABOUT
IT

LO MY
FRIENDS
ARE
VERY
GOOD
FOR
THE
MOMENT



HE'S SO
CUTE!!!

OH MY
GOD!!!

IT'S
STILL
KIND OF
UNCOMFORTABLE
THOUGH



OH
MY
GOD!!!

JUST
BE
MORE
CAREFUL
NEXT
TIME
ONLY





OH, IS
THAT SO?
I'M GLAD
THEN.



ARE YOU
HURRY?

SORRY
FOR OUR
THUNDER'S
COMBOS-
NESS.

NO, NO
I'M FINE.



THUNDER
THUNDER
THUNDER

THUNDER
THUNDER
THUNDER



THUNDER
THUNDER
THUNDER

IF THAT'S
WHAT MY
LITTLE ANGEL
WANTS, THEN
THAT'S THAT.
MY LITTLE
ANGEL GETS
HAPPY, SO
ON A
JOBBY
I'M GOING.



THUNDER
THUNDER
THUNDER
SERVICE IS
GO.

WHAT'S
WITH
THAT
FACE?



WHAT ARE YOU
TALKING ABOUT?
HE'S DOING THAT FOR
YOU TO MAKE UP FOR
YOU BORN LIFE!
I DON'T LIKE YOUR
ATTITUDE...

FOR HIM TO
BE AFFECTION-
ATE TO
THOSE
WOMEN, HE
WANTS ME
HAPPY!



OH,
JEALOUS
AND WISE?
YOU'RE
SO
CUTE!

SUCH A
SWEET
SMILE!



NO...
LIFE...
THAT
MAYBE...

THIS IS JUST A
NORMAL CASE
NO WE HAVE
TO USE OUR
JOBBY AND
SWEET SMILES
TO ATTRACT
CUSTOMERS.

ONLY?

ONLY?

IF I'M NOT A SCREEN OF FALLING
ANYMORE THEN CHINA MUST
HAVE TO DO THAT KIND OF
COSTLY STUFF ANYMORE!

LAST
ONE!

I WON'T LET
THOSE
WARRIORS
TOMORROW
HAPPEN

EVER
AGAIN!!
I DON'T
CARE IF I'M
KILLED

I CAN'T
WAIT!!

CHINA
IS WITH
A GIRL

I WON'T LOSE
TO ANYBODY!

ALRIGHT
I WILL
WARRIOR
TOMORROW!

CHINA
NOTHING

THIS WAY
CHINA CAN
STOP
WARRIOR
HIMSELF OUT

YO
WARRIORS
WARRIOR
CHINA!

TOO
GOOD
TO BE
TRUE!

EVEN THOUGH
I SAY THAT, I
HAVEN'T
TALKED TO
HIM FOR A
WHILE NOW...

SO
TRUE...

BUT THERE
IS A LOT
FOR
CHANG-
KUN...

I'M SO SURE
THAT I'LL USE MY
TWO FEET...

ANY
COMING
FILL WITH
THE POWER
FROM
JINNY

IF I
CAN
DO
IT...

ANY
CHANG-KUN
IS WITH THE
CUSTOMER

HE
IS
ALWAYS
FOR
THE
BEST
OF
EVERYONE...

YOU
CAN
GO
NOW

WELL...

IF SO,
PLEASE
TELL ME

WELL?

DID I DO
SOMETHING
WRONG?

W-WELL?

WELL SO
SUCCEED?

YOU CAN
LEAVE
NOW



BUT I NEVER
DO ANYTHING
TO...



WELL, WHAT
A MAN, SHE'S
SO STUPID.
CHIKA-KUN HAS
ALWAYS BEEN
GOOD TO HER.

WOW,
YEA IT'S
NOT ONLY
FAULT
FOR
ACTING
SO CLOSE
TO HER.



THAT I CAME HERE.
I ALWAYS WISHED FOR...

BECAUSE I WANTED
TO SPEND TIME
WITH CHIKA-KUN.
WHEN I WAS...



NOOOOOO!!
AGAIN...



YOU DON'T
HAVE TO
SAY
ANYTHING.
JUST
COME
WITH ME.



IF I GIVE UP NOW,
I WON'T BE ABLE
TO DO ANY MORE
WORK. WILL BE FOR
NOTHING!!!



WELL I DON'T
WANT TO
GO BACK!
YOU CAN'T
MAKE
ME!

NOOOOOO!!!



CHIKA...

CHIKA
IF
ANYTHING
TO
BE
SAY!

CHIKA
PLEASE
LISTEN
TO ME

LEE
ALL...

1/11



I NEVER
WANTED TO
LET GO OF
YOUR HAND
BUT SINCE
YOU WERE
NOT...

I'M
TELLING
YOU THAT
I'M STILL
ANGRY

YOU THINK
THIS IS AN
EASY JOKE?



THAT'S NOT
LIKE YOU
SAYING...



DON'T DO IT
EVER AGAIN!!



YOU GOT A
PINKY FROM
OVER
BRANDING
YOURSELF...
WHAT
ARE YOU
THINKING
TO DO?



HE WAS
WORRIED
ABOUT ME?

NO THAT'S
NOT ME...
I WAS ANGRY



I LOVE THIS
SADLY
BASTARD
EVER MORE
NOW...

WHY
WOULD
I NOT

EVERYBODY FABLE
SOMETHING. JUST
KEEP UP WHAT YOU
NEARLY DO... AND
DON'T OVER WORK
YOURSELF!



ALL...
FINALLY
OVER

to be
to be
to be

I LOVE HER, LOVE
HER, LOVE HER,
LOVE HER, LOVE
HER, LOVE HER...

IF I DON'T HAVE
THIS THING IN MY
MOUTH I'D KILL
IT OUT



LET'S TAKE A
LOOK AT THE
TEMPERATURE

YOUR
BODY
CHANGES
COLORS

DO YOU
DO
HAVE A
FEVER



A-A-A-A-A

IT'S OK EVEN
IF IT'S TOO
DECEASED

I'LL STAY
AWAY FROM YOU
TO KEEP THE TEMP
DOWN

THE
TEMPERATURE ONLY
WENT UP 5
BY DEGREES

ALL
GOOD

THE
FACING COLOR





VERY
ON PURPOSE

DO YOU
WANT
SOMEONE
TO BE LIKE
THAT...?



BECAUSE
JEALOUSY IS
LOVE, RIGHT?

CHIKA...

WAKURA...
ALL YOU WANT
TO DO IS LOOK
AT ME AND
ONLY ME



OK?

O-OK...



SO IN THE END
YOU'RE STILL
GONNA HAVE TO
FLIRT WITH
THOSE GIRLS...



NO
NO
NO

TRICKED
AGAIN!

GOOD
BYE, GET WELL
SOON!



WHY ARE YOU SMILING AFTER BREAKING ANOTHER PLAYER

SHANNON AGAIN??



AND HE SAID HE LIKES THE SHANNON



HAI? THAT THE SAME?

I SAID TO KEEP DOING YOUR BEST?



THEN WHY DON'T YOU SERVE THE OTHER CUSTOMERS LIKE YOU USUALLY DO ANYMORE?

NOTHING BUT FROM WHAT I CAN GATHER, IT SOUNDED THE SAME TO ME.



STAY---

OH...

I LOVE
COURT-ROOM

ONE DAY AFTER
LOVE ARE JUST
LIKE ARE
I LOVE ARE

THAT'S
CAUSE OF
OTHER
REASON...

EVEN
THOUGH
HE'S A
LITTLE
DUMB...

THE COURT-ROOM
WAS...



TRANSLATOR:
LEMONPUDE

EDITOR:
COOLKAL

PROOFREADER:
COOLKAL

RECRUITING!
NEED MORE
TRANSLATORS
PREFERABLY
CHINESE-ENGLISH
AND EDITORS!

THANK YOU
FOR READING



TRANSLATORS NEEDED



Chinese to English and
Japanese to English
Translators

SHOUJO MANGA MANIAC
NEEDS JAPANESE AND CHINESE
TRANSLATORS! COME JOIN US!



http://s15.invision.com/Shoujo_Manga_Maniac

SHOUJO MANGA MANIAC NEEDS EDITORS



Credits

Scanner: Akashvath

Translator: Etem

Assistant:

Proofreader: Dargod9

Editor: Seaton

Quality Center: Siegt



No Akuma Cafe

~~~~~

Shoujo Manga Market  
http://www.totemfree.com/  
Shoujo\_Manga\_Market





**3**rd CUP Love



### ③ 新年与圣诞节



1. 新年 (New Year) 是每年的 1 月 1 日。在这一天，人们会互相拜年，吃年夜饭，放鞭炮。新年是中国的传统节日，也是最重要的节日之一。

2. 圣诞节 (Christmas) 是每年的 12 月 25 日。在这一天，人们会互相赠送礼物，吃圣诞大餐，参加教堂活动。圣诞节是西方的传统节日，也是最重要的节日之一。

1. 新年 (New Year) 是每年的 1 月 1 日。在这一天，人们会互相拜年，吃年夜饭，放鞭炮。新年是中国的传统节日，也是最重要的节日之一。



2. 圣诞节 (Christmas) 是每年的 12 月 25 日。在这一天，人们会互相赠送礼物，吃圣诞大餐，参加教堂活动。圣诞节是西方的传统节日，也是最重要的节日之一。



SITE: HEARTBEAT





I KNEW  
YOU'D  
SAY THAT

OH-HAI-HAI,  
I WOULD  
TAKE A LOOK  
AT YOUR  
APARTMENT

Tennōji  
Cliff



THERE ARE  
APARTMENTS  
RIGHT ABOVE  
THE CAFE,  
  
AND THEY  
ALL BELONG  
TO MY GRAND-  
FATHER.

GRANDFATHER  
AND THE BANK



BUT IF YOU  
DARE GO,

I MIGHT TAKE  
ADVANTAGE  
OF YOU!







...  
HEY  
...



I'M  
SORRY...  
I DON'T  
THINK  
THERE  
WOULD  
BE

ANYONE  
HERE...



SOMEONE  
JUST FELL  
FROM THE  
SKY?!

SOMEbody

WHO  
WENT DOWN  
PENICULT?



UWAAH  
?!

WHOA  
?!

DO  
SO

FW?  
?

WHAT?  
I DON'T  
THINK I'D  
SEE YOU  
HERE!

WHAT  
ARE YOU  
DOING  
HERE?

EH  
WHO ARE  
YOU?



...YOU?

ARIYOSH  
SUKURA...?



Smiling + Flirting

PAINTS

WE ATTEND  
THE SAME  
SCHOOL!

YOUR  
PERFORMANCE  
DURING  
SPORTS DAY  
WAS REALLY  
AWESOME!

LOVE YOUR  
SMILE!  
WANT TO GO ON  
A DATE WITH ME!

IT'S BECAUSE  
OF THAT THAT  
I'M NOW ONE OF  
YOUR FANS!





... HE  
SEEMS  
LIKE...

... AH

THANK  
YOU

... HE  
SEEMS  
LIKE...

WELL,  
I'LL BE  
LEAVING  
FIRST.

IS HE  
STAYING  
HERE AS  
WELL?

Ah

UHHMM



PLEASE  
WAIT A  
MOMENT?

YOU'RE  
REALLY  
ENERGETIC...

DO YOU  
KNOW WHICH  
UNIT CHINA  
LIVES...

ARE YOU  
SURE?

YOU LIVE  
HERE,  
DON'T YOU?  
THEN YOU  
SHOULD KNOW  
WHICH UNIT  
CHINA'S  
STAYING IN,  
RIGHT?

AND WHAT  
IS CHINA?



THE...  
THINK ABOUT  
OWNER'S UNIT  
NUMBER?

AAA, YOU'RE  
ASKING  
ABOUT THE  
OWNER'S  
GRANDSON,  
CHIEF?

YOU'RE  
REALLY  
INTERESTING,  
ASHOON  
SAPORA.

OWNER NOT  
BAD AT ALL.

owner?

AAA, BUT  
IT'S NOT  
A BAD  
THING  
FOR ME  
AND MEAL.

THAT'S RIGHT!  
HE'S REALLY  
COOL, AND  
REALLY  
HANDSOME!

YOU'RE  
CUTE TOO!

YOU'RE  
REALLY  
VERY  
CUTE!

WE'LL  
SEE EACH  
OTHER AGAIN,  
ASHOON  
SAPORA.

C  
U  
T  
E  
I  
D

HAH  
?!

47. 48  
49. 50. 51.

2004年3月20日，在《中国环境报》上，有题为《中国环境状况》的文章，其中提到：中国环境状况不容乐观。文章指出，中国环境状况不容乐观，主要表现在以下几个方面：一是环境污染严重，二是生态破坏严重，三是资源短缺严重，四是环境管理不善。文章还指出，中国环境状况不容乐观，主要表现在以下几个方面：一是环境污染严重，二是生态破坏严重，三是资源短缺严重，四是环境管理不善。

“我们是一个  
团队，”他说  
“我们是一个团队”  
“我们是一个团队”  
“我们是一个团队”

1. 在 2000 年 12 月 31 日，公司应计提的坏账准备为多少？

HOW  
TOGETHER WE  
CAN SAVE THE  
WORLD

1. *Journal of the American Medical Association*, 1997; 277: 1039-1043.

● 1997年12月1日

**Abstract**







I'LL DO  
MY BEST!

WELL,  
GOOD  
LUCK!



...  
!!

I'M  
NOT

THAT  
INTIMATE WITH  
CUSTOMERS.



...  
IT'S  
OVER  
THERE!

CHIKA-KUN,  
YOU SHOULD  
WORK HARD  
TOO!  
HAVE YOU  
BREWED THE  
COFFEE?



CAN  
IT?

YAY!



Spells  
what?

THE COFFEE  
CHIKA-KUN  
MADE?

DO YOU  
WANT TO  
TRY?



BUT I  
REALLY HAVE  
TO WORK  
HARD!

I CAN'T  
IMAGINE  
WHAT IT'D  
BE LIKE IF  
I COULDN'T  
WORK  
WITH  
CHIKA...





FOR THE  
SAKE OF  
UNDERSTANDING  
CHINA BETTER...

I DEFINITELY  
CANNOT GET  
FIRED!



U—gh

I WAS SO  
Distracted,

THAT I LEFT  
MY STUFF AT  
THE CAFE...

Oh, my! No  
apology.



HELLO,  
IT'S CHINA



IS THE  
MURDERER  
STILL  
HERE?

Yes,  
Finally  
Back!



WHAT  
SHOULD  
I DO, THE  
DOING  
PROBABLY  
WORKS...

...END

the house  
will out

OWWW!

WHAT ARE  
YOU DOING  
THERE,  
SUZURU!

This time,  
it should  
suck  
good!

Okay, for  
practise  
now!

HEY  
SUZURU!

YOWWW  
Glad you  
are here!

HEH  
...

HEY  
SUZURU!

BUT...  
SUZURU-KUN,  
JUST NOW,  
YOU COULDN'T  
HAVE BEEN...

ERRE,  
SO FETCH  
IT, THEN!

AND  
THEN GO  
HOME!

ERR...  
I LEFT  
MY STUFF  
BEHIND...

!!

PRACTISING,  
WERE YOU  
...?





I WANT TO

I DON'T HAVE  
TIME SO I  
NEED TO  
GET IT  
DONE

THAT'S  
A GOOD  
ONE

YOU'RE  
REALLY  
HARD-  
WORKING!

I SHOULD  
USE YOU AS  
MY SOUL  
MATE!



WHAT'S UP  
WITH YOU,  
JANPOT?









I'M SO  
HAPPY!

WHY  
ARE YOU  
SO EMOTIONAL  
ABOUT THIS?

...  
WOW  
...



WHAT  
IS IT,

SAMURAI?



BECAUSE,  
BECAUSE I FEEL  
MYSELF A STEP  
CLOSER TO  
GINKO.



...  
GILLYT

WE'RE  
ALREADY  
VERY  
CLOSE



USE  
EVERYTHING  
DIFFERENT FROM  
USUAL

IN TERMS  
OF THE  
ATMOSPHERE

OH

IT  
FEELS



JUST  
THE TWO  
OF US...

GO  
QUIET...

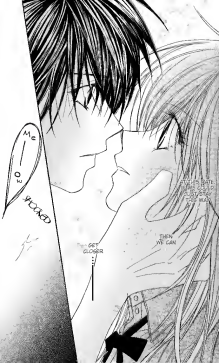
INSIDE  
THE DIN  
CAFE



THE  
DISTANCE

GETTING  
CLOSER...

AT  
THIS  
RATE



Me

03

900000

GET  
CLOSER

THAT  
WE CAN









EVEN  
THOUGH HE  
ALWAYS  
TEASES ME  
LIKE THAT

THEN WHY  
DO I FEEL  
EVEN MORE  
NERVOUS  
THAN USUAL  
TODAY?

**Kaya = !!**

She's very  
kind and  
she's always  
there for me



I don't want  
to see  
her cry anymore



ハハ...

WHAT  
THE HELL

AM I  
DOING?



FEEL  
SO  
HAPPY

IT'D BE  
NICE IF THIS  
CONTINUED ON  
FOREVER

THEN  
COULD  
BEIT EVEN  
CLOSED  
TO HER



WOW

ARE YOU A  
CAPTIVITY

THIS

...

ISN'T  
GOOD AT  
ALL...

AM



I WORK HERE?

REALLY?

SO YOU'VE BEEN WORKING TILL THIS LATELY

AM I NOT THE ONE I PLUNGED INTO ON THE STAIRS



WHAT ARE YOU DOING IN A PLACE LIKE THIS?



THANKS?

WHY DO YOU LOWER YOURSELF TO THIS?

SAKURA?



NOT

I'M NOT WORKING HERE

ACTUALLY, THEY WERE FORCED TO HIRE ME

THAT'S TOO MUCH, TO MAKE A GIRL WORK THAT HARD?



I'M STILL A THING OF SCOTCH, SO I CAN'T REALLY HELP MUCH.

IF THEY FIND SOMEONE ELSE, I'LL BE FIRED

OH TRUTH, I REALLY WANT TO CONTINUE



SO THE  
TARGET  
IS THIS  
GRIMP-  
BOY?

THE  
GRIMP-BOY  
IS THE  
TARGET?



THE  
LANDLORD'S  
GRIMPBOY.

GRIMP

WHAT IS  
YOU DOING?

THE GRIMP BOY



DON'T BE SO  
DISTRACTED! JUST  
GO TO THE TARGET!

HOW MANY  
WANT TO GO  
TO THE  
"TARGET"?



THEN

I SEE



BUT IF  
YOU'RE WORKING  
TOGETHER LIKE  
THIS, IT COULD  
REALLY HAPPEN,  
YOU KNOW.

CALM  
DOWN,  
BAKURA

BEHOLD,  
IT'S NOT AS IF  
WE'RE GOING  
OUT!





# *-Shoujo Manga Maniac Rules-*

1. Ask us for permission to host our projects
2. Don't change files name etc.
3. Don't host files in online photo albums.
4. Don't remove the credit page from our releases and DO NOT claim that it's yours.
5. Not allowed to host or post any of our releases before the waiting period is over (2 days) - if we see anyone post them out before it we will not allow any distribution outside anymore.
6. All credits go to SAM team.

**1. ALL NEW RELEASES WILL BE IN PASS-WORDS FOR 2 DAYS (waiting period)**



# SHOUJO MANGA MANIAC NEEDS EDITORS





# TRANSLATORS NEEDED



Chinese to English and  
Japanese to English  
Translators

SHOUJO MANGA MANIAC  
NEEDS JAPANESE AND CHINESE  
TRANSLATORS! COME JOIN US!



[http://s15.invision.com/Shoujo\\_Manga\\_Maniac](http://s15.invision.com/Shoujo_Manga_Maniac)

# Credits

Screener    Akasaka-chan  
Translator    Etilia-

Translated

Proofreader    Enigma99

Editor    Shantae

Quality Control    Aigist

Special thanks to  
Akasaka-chan and Aoi-chan!

**No Akuma Cafe**

~~~~~

Shoujo Manga Market
<http://www.shojo-manga.com/>
Shoujo_Manga_Market



4th CUP
Trick or Treat



[illegible]



I'M
WORKING
HERE,

TO DESTROY
WHATEVER
RELATIONSHIP
YOU HAVE
WITH THAT
GIRL GUY!



WHAT AM
I GOING TO
DO IF CHKA
APPEARED
BEHIND THE
WHOLE
TUNNEL?

AND
BEHIDES, IF
YOU WORK
HERE, I ABOUT
EVEN GET
FIND!

THAT'S
WAY...



...NOT
REALLY.

IT HAS
NOTHING
TO DO
WITH ME!



BEHIDES,
CHKA
DOESN'T
PAY YOU
ANY REED,
AM I
RIGHT,

CHKA?



CH--!





나는 「아르자」

아르자라는 이름은 아 「아르」
「자」로 이루어져 있다. 아르라는
정확히 아르헨티나에서 아르헨티나
사람들이 쓰는 말이다.

「아르」라는 「아르」라는 이름이
있지만, 아르헨티나에서 쓰는
「아르」라는 이름은 아르헨티나에서
쓰는 「아르」라는 이름과는
다르다. 아르헨티나에서 쓰는
「아르」라는 이름은 아르헨티나에서
쓰는 「아르」라는 이름과는
다르다. 아르헨티나에서 쓰는
「아르」라는 이름은 아르헨티나에서
쓰는 「아르」라는 이름과는
다르다.

아르헨티나에서 쓰는 「아르」라는
이름은 아르헨티나에서 쓰는 「아르」
라는 이름과는 다르다. 아르헨티나
에서 쓰는 「아르」라는 이름은 아르헨티나
에서 쓰는 「아르」라는 이름과는
다르다. 아르헨티나에서 쓰는
「아르」라는 이름은 아르헨티나에서
쓰는 「아르」라는 이름과는
다르다. 아르헨티나에서 쓰는
「아르」라는 이름은 아르헨티나에서
쓰는 「아르」라는 이름과는
다르다. 아르헨티나에서 쓰는
「아르」라는 이름은 아르헨티나에서
쓰는 「아르」라는 이름과는
다르다.

아르헨티나에서 쓰는 「아르」라는
이름은 아르헨티나에서 쓰는 「아르」
라는 이름과는 다르다. 아르헨티나
에서 쓰는 「아르」라는 이름은 아르헨티나
에서 쓰는 「아르」라는 이름과는
다르다. 아르헨티나에서 쓰는
「아르」라는 이름은 아르헨티나에서
쓰는 「아르」라는 이름과는
다르다. 아르헨티나에서 쓰는
「아르」라는 이름은 아르헨티나에서
쓰는 「아르」라는 이름과는
다르다. 아르헨티나에서 쓰는
「아르」라는 이름은 아르헨티나에서
쓰는 「아르」라는 이름과는
다르다.

아르헨티나에서 쓰는 「아르」라는





AND THAT'S
BECAUSE
WE'VE HIRD
MAORI-KUN.

HE'S A FAST
LEARNER, AND
OBSERVANT. HE'S
A PERFECTIONIST
IN WHATEVER
TASK HE'S
DOING.

AND MORE
IMPORTANTLY,
THE CUSTOMERS
ADORE HIM!



WITH HIM
AROUND,
YOU'VE
BECOME
MORE LIKE
TRASH!

GAMI

DO PLEASE
BE SERIOUS
AND WORK
UP TILL YOUR
VERY LAST
SECOND!

BUT, WE'LL BE
EXTENDING THE
HOLLOWEEN'S
PROGRAM TILL
TOMORROW, AND
WE'RE REALLY
BUSY NOW.

Taka
Two





EX. TALKER ON





BUT IF YOU
WERE TO GO
OUT WITH ME,

YOU'LL
DEFINITELY
FALL FOR
ME!



...
!!



MOST
IMPORTANTLY,
I WON'T LET
ANYONE FEEL
NEGATIVE!

*hug
tightly*

DON'T YOU
THINK I'M
GREAT?

I'VE BE
GROWING
IN TWO
DECA
TENSOR
AND EVEN
MORE YOU
HAPPY!

WHERE
DO YOU
GET ALL
THAT CON-
FIDENCE FROM?



SEX SCENE









...REALLY.

YOU'RE
SUCH AN
IDiot!

huh.



LOVE

LIKE DESSERTS,
IS HONESTY AND
GRACIOUS.

WHO
ARE YOU
TALKING
ABOUT?

WELL,
THE
GIRL.



YOU CERTAINLY
HAVE GOOD
TASTE. JUST
BEER ME OUT!

NOW I'M EVEN
MORE SURE ABOUT
WHY YOU'VE
FALLEN FOR ME!



OH?
WHAT ARE
THOSE TWO
DOING?

FEELING
SO POOL-
IDLY?

...
BUT,

SOMEONE WHO
THINKS, BUT
DOESN'T GIVE
VOICE TO HIS
FEELINGS, IS
DEFINITELY NOT
WORTHY TO BE
MY OPPONENT.



NO, I
MEANT IT.
YOU'RE
READY
FOR?

I would
say with
confidence!

HAAAAA,
STOP TEASING
ME AND SAY
YOU'RE LEAVING
ME...

OH
TODAY'S
WORK IS
OVER

...
THINKING
OF THAT





IF HE SAYS
"I LOVE YOU,
SAYURA, SO I
DON'T WISH TO
SEE HER GET-
TING MARRIED,

THEN I'LL
BE THE ONE
LEAVING!



SO
JUST
LET CHIKA
DECIDE,
THAT!



RIGHT
NOW, SAY
IT LOUD
AND CLEAR!





カミカニ





I'LL DEFINITELY
WON'T GIVE UP
ON GINKA.

SO BE
PREPARED!



Leaving in
a hurry.



BUT



THAT WAS
THE LAST
CHANCE TO
PREVENT
HER FROM
GETTING
FRIED.

ARGH,
WHAT A
PITY.



IT MUST
BE GLUE
HARD FOR
HOL.

TO HAVE
SUCH A
STRONG
PRIDE.



I ALREADY KNEW
THAT YOU DON'T
HAVE THE COUTH
TO SAY IT.



WHY HAS IT
TURN OUT
THIS WAY—



STOP
TALKING
CRAP.





FROM
TOMORROW
ONWARDS,
I'LL BE A
CUSTOMER.

SA...



...
I REALLY
ENJOY
THIS...



AND THEN
FALLING FOR
HIM EVEN
MORE...

MEETING
CHIKA...

FALLING
FOR HIM AND
ENJOYING
— HERE —

EVER
LEAVING

I'M
STILL

INSECURE

I WAS
SCARED

BUT I
KNOW ONLY
WOMEN IN THE
UNIVERSITY

HAPPY

BECAUSE
I WAS
HAPPY

THAT'S WHY
I'M AFRAID TO
KNOW WHAT
CHINA FEELS
TODAY

NOT
ONE LEFT

IS LOVE
HIM -

BECAUSE THE
ONLY THING
I CAN DO

BUT
I WILL
DEFINITELY,

DEFINITELY





"I'M
GOING TO
BE MARRIED
NOW!!"



...!!

...!!

...!!

Shocked



ORHAY?
WHAT ARE
YOU TALKING
ABOUT - ?

... EVEN
THOUGH I
CAN'T SAY IT
OUT LOUD

BUT

I'VE
LOST,
SAKURA

...

I DON'T WANT A KISS

SAY I HAVE NO FEELINGS IN IT








Smm

Rules.

- 
- 1 Ask us for permission about your projects
 - 2 Don't change the names etc.
 - 3 Don't host files on online photo albums.
 - 4 Don't remove the credits page from our releases and DO NOT claim that it's yours.
 - 5 All new releases have a 2 day wait before they are allowed to be released outside the forum. If someone is caught breaking this rule, we won't release outside the forum anymore.
 - 6 Please ask the person who retranslated our translations! Please contact the project team members of the particular project you want to retranslate, or email witch_rui@admins.ednet.net
 - 7 All credits go to the SMM team
 - 8 Please cease distribution once this project is licensed

TRANSLATORS NEEDED



Chinese to English and
Japanese to English
Translators

SHOUJO MANGA MANIAC
NEEDS JAPANESE AND CHINESE
TRANSLATORS! COME JOIN US!



http://s15.invision.com/Shoujo_Manga_Maniac

SHOUJO MANGA MANIAC NEEDS EDITORS



Credits

Scanner: Anonko-chan
Translator: Ettorecasti-
n@cs

Proofreader: Enigma90

Editor: Shamus

Guesty-Director: Author

Special thanks to
Anonko-chan and Amel-Amel!

No Akuma Cafe

~~~~~

Shoujo Manga: Mardao  
<http://www.toridaimoon.com/>  
Guesty-Director





**5th** CUP The Magic of Mords





YOU'VE  
SAID YOU  
DIDN'T LIKE  
KISSES  
THAT,

HAD NO  
EMOTIONS.



CHIKA

WHY



THINK  
WORTH

WAS  
TO  
BUT  
NOT

EVEN  
WITHOUT YOU  
TELLING ME.

I'M VERY  
CLEAR ABOUT  
IT. /

THAT WAS...

A KISS FILLED  
WITH LOVE...?



REALLY  
LIKE  
ME



Blush



Do  
you...

Do you  
hear that  
you cry all?

Uwah!!



WHAT  
SHOULD  
I DO...?

I'M TOO  
HAPPY!!



I'M  
REALLY  
HAPPY,  
CHIKAI!



I'M TOO DELIGHTED!

IT'S ALMOST  
LEAVING ME  
BREATHLESS!





...WHAT  
KIND OF  
JOKE IS  
THAT?

HOW CAN  
I ALLOW,

THE TWO OF  
YOU TO BE  
HAPPY...!!



ARINORI  
SAGURA, 10  
YEARS OLD,

FOR THE  
FIRST TIME IN MY  
LIFE, I HAVE A  
BOYFRIEND!





# 4巻のお代

4巻は、超絶面白いです。  
 今、超絶面白いです。今、  
 超絶面白いです。



4巻は、超絶面白いです。  
 今、超絶面白いです。今、  
 超絶面白いです。

今、超絶面白いです。  
 今、超絶面白いです。今、  
 超絶面白いです。

超絶面白いです。  
 今、超絶面白いです。今、  
 超絶面白いです。

超絶面白いです。  
 今、超絶面白いです。今、  
 超絶面白いです。

超絶面白いです。  
 今、超絶面白いです。今、  
 超絶面白いです。

超絶面白いです。  
 今、超絶面白いです。今、  
 超絶面白いです。

超絶面白いです。  
 今、超絶面白いです。今、  
 超絶面白いです。



YOU'RE  
 ALWAYS  
 BELIEVING  
 THAT THINGS  
 JUST HAPPEN  
 NATURALLY  
 AND ARE  
 EXACTED.

WOULDN'T WE  
 FOREGOOT?

SO YOU  
 SHOULD  
 BELIEVE  
 ALL!

IT'S  
 BECAUSE  
 WE'RE YOUR  
 FRIENDS  
 WHICH IS  
 WHY WE  
 DON'T  
 BELIEVE  
 YOU!



SARUWA!

IT'S  
 POSSIBLE!

YOU ALREADY  
 FORGOT THEM,  
 ARE YOU?



NAGI...



THE THING  
BETWEEN  
CHICK AND  
ROCK

I SAW IT ALL  
YESTERDAY.

CONGRATU-  
LATIONS!

YOU  
SURE...??

YOU  
SURE...??

YOU  
SURE...??

HAH.

YOU  
WENT  
ABOUT  
MET

HA

THAT...  
THAT  
MEANS...

NO WORRY  
THIS IS GO  
AWAY!

Heads



...BUT,  
I'M FEELING  
A LITTLE  
INSECURE

NAOKI...



I'M FINE,  
AS LONG AS  
SHILPA'S  
HAPPY,

NOT ONLY  
WILL I GIVE UP,  
I'LL EVEN GIVE  
THE TWO OF YOU  
MY BLESSINGS-



IS CHIKA  
LYING TO  
YOU ?

SHILPA...



THEN HAVE  
CHIKA EVER  
SAID THAT HE  
LOVES YOU?

WHAT ARE YOU  
TALKING ABOUT,  
THAT'S NOT  
POSSIBLE...



DID HE SAY  
"LET'S GO  
OUT?"  
OR  
SOMETHING  
DEFINITE  
LIKE THAT?



—  
EH...



EVEN THOUGH  
SAIYUO THAT JIB  
JUST SPOKE  
PROMISES.

THAT KIND  
OF STUFF  
RIGHT...

THE LEARNER EDITION



BUT IF HE  
DOESN'T EVEN  
SAY THAT,

DON'T  
YOU FIND IT  
STRANGE?



SAYUO  
PAL...

I think  
that's  
trouble  
around

Saiyuo  
not  
trouble  
around

BEFORE  
THAT GUY  
HE TALKS  
EVERY  
CUSTOMER,

WITH THE  
SAME PERSON





WHO TREATS  
EVERYONE  
WITH THE  
SAME  
PASSION

I'LL BE  
BACK  
SOON.

WHY  
DON'T YOU  
HEAD BACK  
FIRST?

Yeah.



I'M  
JUST AN  
ORDINARY  
PERSON,

WHO JUST  
JUMPS  
STRAIGHT  
IN WITHOUT  
THINKING



AND  
REMEMBER  
CHIKA,

IS  
LIKE A  
LITTLE  
DEVIL.

AH,

SAKURAI

SAKURAI  
IS LIKE A  
LITTLE  
DEVIL.



CHIKA,

DO YOU  
LOVE ME  
...?



I'M OFTEN  
TRICKED BY  
OTHERS.



PLEASE.

SAY YOU  
LOVE ME...



WHAT  
ARE YOU  
TALKING  
ABOUT?



I LOVE  
CHIKA

DON'T  
SAY SUCH  
STUPID  
THINGS



I DON'T  
WANT  
YOU



DON'T SAY  
SUCH WEIRD  
THINGS ALL OF  
A SUDDEN

BUT...

CHIKA





COMPARED  
TO ME,

IF YOU  
TRUST THAT  
GUY'S WORDS  
MORE...



THE  
LIES



THEN DON'T  
COME NEAR  
ME AGAIN

SO ASSURE...



SO ASSURE...



IF









EVER  
TWO  
THOUGH  
SLEEPS  
AWAY-  
ING.

AND  
LIKES  
TO  
SLEEP  
OFF—

BUT I'VE  
SEEN  
TO  
PICK  
UP  
THOSE  
HABITS  
TOO.

I  
HAVE  
SOMETHING  
I  
NEED  
TO  
DO.



WHAT  
SHOULD  
I  
DO?  
I'M  
SUCH  
A  
DITTY!

Ucch



CHIKA

WAS  
REALLY  
FIND  
INTERESTING...



... LISTEN  
TO ME.

THINK OF IT AS  
I'M BEGGING  
YOU, CHOOSE  
ME INSTEAD!



SAKURA  
SHOULDN'T  
BE CRYING  
LIKE THAT.

SAKURA,

COME UP,  
ON DINK!



A GUY LIKE  
HIM,

CANNOT MAKE  
SAKURA HAPPY!

...BUT MAY  
BE THE CASE



BUT I LOVE  
CHIKA!



WHY DO  
YOU FEEL  
THAT WAY FOR  
TAKI-JAN?

PETER  
CENTER  
412



WHY  
WHY?



I STILL  
LOVE HIM

EVEN IF I  
CRY,

OR IF I'M  
TRICKED,





I'M HERE  
TO FULFILL,

SAKURA'S  
WISH.



I LOVE YOU,  
SAKURA!







JUST  
NOW...



HE SAID HE  
LOVES ME...

THE THREE  
WORDS,

CHIKA,

FROM  
CHIKA...

LOVES ME...

I'M SO  
HAPPY!



CHIKA'S  
WORDS...





ARE LIKE  
A MAGIC  
SPELLS

FILLING ME  
WITH THIS  
HAPPINESS!

OKAY!



ANYWAY,  
DO YOU  
WANT TO  
GET OUT  
OF HERE

IT'S NOT  
TOO GOOD  
TO JUST  
FLEE OF  
HERE

OH  
OKAY!



BUT WHY  
THE SUDDEN  
ATTENDANCE  
AT MY SCHOOL?



NO OTHER  
PERSON  
WILL DO

BECAUSE  
ONLY OHKA  
CAN SAY  
THAT!

I REALLY  
LOVE OHKA!



male

BECAUSE  
THIS PLACE,

IS THE BEASTS'  
TERRITORY!



**DAN**

CHANGING  
IT?

...I WON'T  
JUST GIVE  
UP LIKE  
THAT!

...HE EVEN  
TURNS UP  
HERE AT  
SCHOOL...!

WHAT  
STARTS...

IT'S  
NOTHING!

BEAST?

?



BY  
THE WAY  
Sakura...

HAVEN'T HE  
DO ALL THIS  
STUFF.

I WILL  
DEFINITELY,

CONSCIOUS?

ARE YOU EVEN  
CONSCIOUS OF  
IT NOW?

SATCHI  
SABURU FROM  
HIS...!!



THE LITTLE  
DEVIL, WHO  
HAS BEEN  
AWAKENED  
BY LOVE,

LEAVING  
PEOPLE WITH  
A STRONGER  
IMPRINTABLE  
IMPRESSION...

TO HAVE  
HE LOVE  
YOU SO  
MUCH,

BE IT YOUR  
HEART OR BODY,  
YOU'LL FEEL THIS  
AWAKENING.

By  
Manga



# Sm'm Rules.



1. Take up the pictures on my front car project.
2. Don't change the names!
3. Don't have like in online photo albums
4. Don't remove the credits page from our website, and DON'T claim that it's yours.
5. All new artists have a 2 day wait before they are allowed to be referred outside the forum. If anyone is caught breaking this rule, we won't return outside the 2 day wait period.
6. Please tell the person that it's a mistake, not a scandal. Please contact the person that made it of the particular project you want to associate, or contact "suck\_nut" [please email]
7. All credits go to the NCM team.
8. Please note, distribution over the net is a 100% free.

# TRANSLATORS NEEDED



Chinese to English and  
Japanese to English  
Translators

SHOUJO MANGA MANIAC  
NEEDS JAPANESE AND CHINESE  
TRANSLATORS! COME JOIN US!



[http://s15.invision.com/Shoujo\\_Manga\\_Maniac](http://s15.invision.com/Shoujo_Manga_Maniac)

# SHOUJO MANGA MANIAC NEEDS EDITORS





## Credits

|              |           |
|--------------|-----------|
| Scanner      | Akash-dan |
| Translator   | Jessidger |
| Proofreader  | Zangor99  |
| Editor       | Seaton    |
| Guest Editor | Baris     |

Special Thanks to  
Akash-dan!

# Ko Akuma Cafe

~~~~~

Shoujo Manga Market
<http://www.totallyfree.com/>
Shoujo_Manga_Market



16th CUP Chika is Poisoned





HE
IGNORED
MY FEEL-
INGS

AND HE
LOVED TO
TEASE ME

ON TOP
OF THAT, HE
AND KAKO
FURUKA
CAUSED ME
TO LOSE
MY JOB



THIS
LITTLE DEVIL
IS NAMED
CHIKA
TENNOLLE

I, SAKURA
ARISHIMA, FELL
IN LOVE WITH
HER AT FIRST
SIGHT

THE FOLLOWING INFORMATION
WAS OBTAINED FROM
A RESEARCH
REPORT BY THE NATIONAL
INSTITUTE OF
STATISTICS



THE FOLLOWING
INFORMATION
WAS OBTAINED
FROM A RESEARCH
REPORT BY THE
NATIONAL INSTITUTE
OF STATISTICS

THE FOLLOWING
INFORMATION
WAS OBTAINED
FROM A RESEARCH
REPORT BY THE
NATIONAL INSTITUTE
OF STATISTICS

① 統計学



統計学とは、データを分析して、その背後にあるパターンや傾向を明らかにする学問である。本記事では、統計学の基礎的な概念と、その応用について詳しく解説する。また、統計学の重要性と、その未来についても触れる。統計学は、現代社会において不可欠なスキルであり、多くの分野で活用されている。本記事を通じて、統計学の魅力と可能性を学びたい。



I LOVE YOU,
SAGURA

BUT,
FINALLY
...



NOW,
CHIKA,
THE LITTLE
DEVIL, IS
MINE



WE'VE ENTERED
A LOVELY-DOVELY
PLACE. THE
TWO OF US
ARE ALMOST
INSEPARABLE.





**OH,
BREAK
IT UP!**



DO YOU
THINK I'LL
JUST LET
YOU HIT ON
AMY?

I'M NOT
BEING HEAL
CHINA IS A
PRECIOUS
GEM IN
OUR CAFE.

YOU'RE
NOT HEALING



I KNEW
NOBODY WOULD
APPROVE OF OUR
RELATIONSHIP.



NO
WAY!

HEY, WHAT'S
THE DEAL
HERE?

PLEASE,
JUST GET
BACK TO
WORK!

SCREEN

SCREEN

DON'T YOU KNOW
THAT MONEY
IS THE MOST
IMPORTANT
THING TO
ME?

I WON'T
KEEP SOMEONE
WHO'S A WASTE
OF MONEY

ARE

WELL, FROM A
MONEY-BURNING
POINT OF VIEW...

I THOUGHT
YOU'D BE
SMART
ENOUGH TO
UNDERSTAND

BUT HAH!
IT'S CLEAR
IF THE 'GREAT'
MURDER
DOESN'T
MEAN!

EH?

IF SAKURA
DOESN'T
WORK
HERE...

THEN I'LL
QUIT WORKING
HERE, TOO

I REALLY
NEED IT.

YOUR MOTHER
WASN'T SUPPOSE
TO BE HERE IN A
MOMENT.

YES...
FURTHER

WHAT?
ARE YOU
KIDDING?



HEY, NO PROBLEM

THANKS, JACKIE!



NOW YOU CAN
COME
BACK TO
WORK!

SHIVER
SHIVER
SHIVER
SHIVER

I DON'T
FEEL LIKE
WORKING FOR
YOU...

I DUNNO
I HAVE NO
CHOICE...



I'LL DO
ANYTHING
I CAN TO
HELP MAKE
YOU HAPPY,
SAGURA



SAGURA
IS ALLOWED
TO START







THE
BOSS WENT
SOUND GO-
BLAMMO!

DO
YOU WANT
TO GET
KILLED?



I'M ADAMA
SELIMOV



NOW
LET'S GO
RENTALIZE
CLIMB, ARE...

I'M THE
CAPTAIN,
NICKNAME
HARUKA

Oh my
god...



OR

ARE YOU
JEALOUS,
BECAUSE
I'M ALWAYS
AROUND
HERE?



WHY
NOT?

WHAT
ARE YOU
PLANNING?

WHY ARE YOU
FORCING THE
BOSS TO LET
HARUKA KEEP
THIS JOB?



I JUST
WANT TO
WORK WITH
HARUKA

IT'S
NOT YOUR
CONCERN



SHIT!

NOVVI!

SHIT! LET'S GO
BOY SOME
STOP!



SHIT!

YEAR
NOW!

TAIT
DICT.

HE'S
FEELING
TOTALLY
INSECURE
RIGHT
NOW.



HA...
IF YOU'RE
BOY, I
CAN DO
THIS
MYSELF



DO HE
WORRY ABOUT
SOMETHING?

OHNO!

PART!







DO YOU WANT
GO ON A DATE
TUT NIGHT?



AT
NIGHT

BUT...
WHAT
ABOUT AT
NIGHT?

DO YOU
HAVE PLANS
FOR THAT
NIGHT?



TUTING
AFTER
THAT...?

SLOWLY
APPROACH

AFTER THE
DATE...

WHO
WHAT...
IT'S
JUST...





WE CAN
DO THAT
ANY TIME



SEE...

EVEN THOUGH
WE'RE DATING,
I KEEP
BLUSHING



HUHUNA!

CHIKAT

YOU ...
YOU ...

YOU'RE
NO CLUE,
SAKURA!

WHAT HE
DID MADE MY
HEART SICK

I NEED TO
RETURN THE
FAVOR



SINCE I'M HIS
GIRLFRIEND,

THERE'S NO
DENYING THAT
CHEN DOES HAVE
A SPECIAL PLACE
IN MY HEART.







ROOM
303

BE SURE TO
GET IT RIGHT!



YOU'RE
GOING TO
GROW IN
AND WAIT
FOR HIM!

WELL!

IT'S BEST
TO GO TO
HIS ROOM



I'M GROW
WITH AN
OVERGROW

AND

THAT'S A
WELLGROW
GROW!



WU-HEU!

THIS IS
CHIEF'S
ROOM?



THE DECOR
IS SO NICE.
WHAT A
GROWING!



WU-HEU!

AH...

PARSON
MY INTER-
GROW

I'M
GROWING
IN



She thought



WHAT AM I THINKING ABOUT?





ALL
RIGHT

PLEASE
STOP...
STOP JOKING
AROUND!

THIS IS NO
JOKS, I'M
SERIOUS!

IF I CAN'T
HAVE YOU,

WHAT
?!

NOTHING IN THE
WORLD WILL EVER
MATTER TO ME...

NO
- IT

I THOUGHT
YOU WERE A
BIG GIRL.

I'LL
RET...

SHANA WILL
LOSE INTEREST
IN YOU ONCE
I STEAL YOU
AWAY

JUST
A LITTLE
SLIP?



NO
MATTER
WHAT!

EVEN IF
CHIKU HATES
ME...



MY FEELINGS
WON'T
CHANGE!



I WON'T
LEAVE
CHIKU!



I DECIDED

I ONLY
BELONG
TO CHIKU!



2000 JUN 20





WHY ARE
YOU CRYING
AT A TIME
LIKE THIS?
IT

BECAUSE



EVEN IF YOU
HATE ME NOW,
I HOPE YOU'LL
ACCEPT MY
APOLOGY.



NO
DIFFERENCE...

THAT I MIGHT
BE FORN TO
DO... WHAT YOU
WERE ABOUT
TO DO...

DO YOU
SO KNOW
YOU MUST
BE JEALOUS?



IF I WERE
IN YOUR
PLACE...

TO BE
DEPRESSED
ABOUT THIS
SITUATION.



BUT...

I'LL STILL
CRY FOR
YOU...

BECAUSE

I CAN'T
RETURN YOUR
FEELINGS...





HERE, TAKE
HER BACK
AND STOP
BULLYING

YOU'RE
SO HORRY

HOW
BASTARDLY

DON'T
WORRY,
NOTHING
HAPPENED

I GOT
TURNED DOWN
MAESTRALLY



SO HURRY
UP, SCUMPY

I DON'T WANT
TO SEE THE TWO
OF YOU NOW









ハッ

DON'T
THINK THAT I'LL
JUST LET YOU
WALK OUT OF
MY ROOM
UNHARMED.





THAT'S
RIGHT.



BEND
SLY...



DO DEFINITELY
ONE OF REVEAL
DARK'S TRICK-
ING.



MY
FEELINGS
FOR CHIKA

LOVE

LOVE

ARE LIKE
A POISON

...

I CAN'T
TURN
BACK,

THERE'S NO
ESCAPE

Sm'm Rules.



1. Take up the pictures on our front car projects.
2. Don't change the names!
3. Don't have like in online photo albums
4. Don't remove the credits page from our website, and DON'T claim that it's yours.
5. All new artists have a 2 day wait before they are allowed to be referred outside the forum. If anyone is caught breaking this rule, we won't return outside the 2 day wait period.
6. Please tell the person that it's a mistake, not a scandal. Please contact the person that made it of the particular project you want to associate, or contact "suck_nut" [please email]
7. All credits go to the NCM team.
8. Please note, distribution over the net is a 100% free.